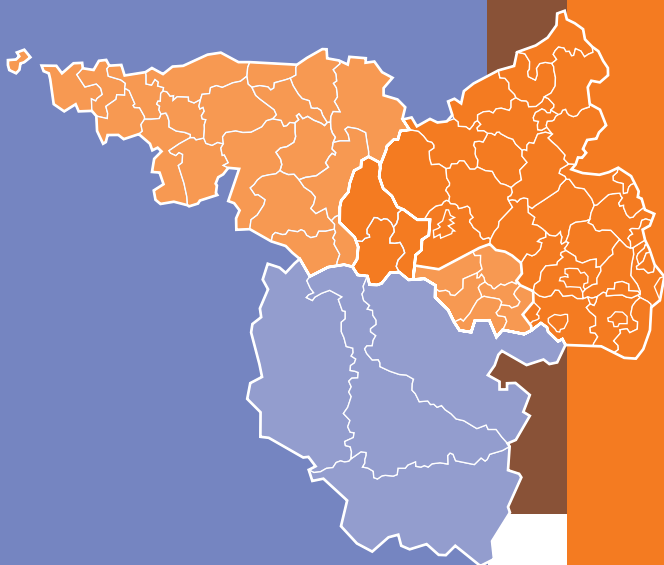


# Statistiques en bref Statistische Kurzinformationen

2013



# Statistiques en bref

# Statistische Kurzinformationen

## 2013

### Adresses / Anschriften

#### LZD

#### Landesamt für Zentrale Dienste Statistisches Amt Saarland

Virchowstraße 7  
D - 66119 Saarbrücken

T 0049 - (0) 681-501-00  
F 0049 - (0) 681-501-5874  
statistik@lzd.saarland.de  
www.statistik.saarland.de

#### INSEE

#### Institut National de la Statistique et des Études Économiques

Direction régionale de Lorraine  
15, rue du Général Hulot  
CS 54229  
F - 54042 Nancy cédex

T 0033 - (0) 3 - 83 91 85 85  
F 0033 - (0) 3 - 83 40 45 61  
insee-contact@insee.fr  
www.insee.fr/lorraine

#### STATEC

#### Institut national de la statistique et des études économiques

Centre Administratif Pierre Werner  
13, rue Érasme  
b.p. 304  
L - 2013 Luxembourg

T 00352 - 247 - 84219  
F 00352 - 46 42 89  
info@statec.etat.lu  
www.statec.lu

#### Statistisches Landesamt Rheinland-Pfalz

Mainzer Straße 14-16  
D - 56130 Bad Ems

T 0049 - (0) 2603 - 71-0  
F 0049 - (0) 2603 - 71-3150  
poststelle@statistik.rlp.de  
www.statistik.rlp.de

#### IWEPS

#### Institut wallon de l'évaluation, de la prospective et de la statistique

2, route de Louvain-La-Neuve  
B - 5001 Belgrade (Namur)

T 0032 - (0) 81 46 84 31  
F 0032 - (0) 81 46 84 12  
jp.duprez@iweeps.be  
www.iweeps.be

Édité par les offices statistiques de la Grande Région  
Janvier 2013

Herausgegeben von den statistischen Ämtern der Großregion  
Januar 2013

Sommaire

Adresses	3
Avis	6
Symboles	6
Impressum	6
<b>Territoire et population</b>	<b>8</b>
Territoire	8
État de la population	8
Mouvements de la population	10
Projections de la population	12
<b>Emploi et chômage</b>	<b>14</b>
Emploi	14
Marché du travail	16
<b>Vie sociale</b>	<b>20</b>
Enseignement	20
Santé	20
Sport	22
Ménages et logements	22
<b>Économie</b>	<b>24</b>
Agriculture	24
Industrie	24
Industrie manufacturière	26
Énergie	28
Construction	28
Artisanat	30
Commerce	30
Tourisme et transport	32
Autres services	34
Démographie des entreprises	38
Comptes économiques	40
<b>Revenus et prix</b>	<b>44</b>
Revenus	44
Prix	44
Salaires	46
<b>Environnement</b>	<b>48</b>
Eau	48
Air	50
Déchets	52
Sol	52
<b>La Grande Région au cœur de l'Europe</b>	<b>54</b>

Inhalt

Anschriften	3
Hinweis	7
Zeichenerklärung	7
Impressum	7
<b>Gebiet und Bevölkerung</b>	<b>8</b>
Gebiet	8
Bevölkerungsstand	8
Bevölkerungsbewegung	10
Bevölkerungsprojektion	12
<b>Beschäftigung und Arbeitslosigkeit</b>	<b>14</b>
Beschäftigung	14
Arbeitsmarkt	16
<b>Gesellschaft</b>	<b>20</b>
Bildungswesen	20
Gesundheitswesen	20
Sport	22
Haushalte und Wohnungswesen	22
<b>Wirtschaft</b>	<b>24</b>
Landwirtschaft	24
Industrie	24
Verarbeitendes Gewerbe	26
Energie	28
Bauwirtschaft, Bautätigkeit	28
Handwerk	30
Handel	30
Tourismus und Verkehr	32
Sonstige Dienstleistungen	34
Unternehmen	38
Volkswirtschaftliche Gesamtrechnungen	40
<b>Verdienste und Preise</b>	<b>44</b>
Einkommen	44
Preise	44
Verdienste	46
<b>Umwelt</b>	<b>48</b>
Wasser	48
Luft	50
Abfallentsorgung	52
Boden	52
<b>Die Großregion im Herzen Europas</b>	<b>54</b>

## Avis

Cette brochure contient des extractions du portail statistique de la Grande Région Sarre - Lor - Lux - Rhénanie-Palatinat - Wallonie. Ce portail, alimenté par les cinq offices statistiques de la Grande Région, est accessible sur [www.grande-region.lu](http://www.grande-region.lu). Dans les pages suivantes, les tableaux présentés respectent l'ordre thématique du portail statistique.

Les données statistiques se réfèrent en principe à l'année 2011, sauf mention contraire en note en bas de page. Pour des raisons méthodologiques, il n'est pas toujours possible de fournir la valeur totale ou moyenne de la Grande Région. Toutefois, un ordre de grandeur est fourni dans quelques cas.

En vue d'une présentation synthétique, les explications détaillées, les définitions abstraites ou les indications de source ne sont pas fournies ici. Pour ces précisions, le lecteur intéressé est renvoyé sur le portail statistique [www.grande-region.lu](http://www.grande-region.lu).

## Symboles

- néant
- . donnée non disponible
- : donnée pas encore disponible
- e** estimation
- p** provisoire
- \* note en bas de page

Conception et mise en page: Interpub' Luxembourg  
Impression: Druckerei & Verlag Heinz Klein GmbH, Saarlouis

© La reproduction est autorisée à condition de mentionner la source

## Hinweis

Diese Broschüre enthält Auszüge aus der statistischen Datenbank der Großregion Saar - Lor - Lux - Rheinland-Pfalz - Wallonie, die gemeinschaftlich von den fünf statistischen Ämtern im Internet unter [www.grossregion.lu](http://www.grossregion.lu) angeboten wird. Die Themenauswahl der Broschüre folgt dem Navigationsschema dieses Portals.

Die statistischen Daten beziehen sich grundsätzlich auf das Jahr 2011. Abweichende Jahresangaben sind in den Fußnoten dargestellt. Aus methodischen Gründen war es nicht immer möglich, einen Gesamtwert oder Durchschnittswert für die Großregion insgesamt zu bilden. In einigen Fällen erfolgte dies dennoch, um zumindest die Größenordnung aufzuzeigen.

Zum Zwecke der kompakten Darstellung ist hier bewusst auf detaillierte Erläuterungen, Definitionen oder Quellenangaben verzichtet worden. Der interessierte Leser wird im Bedarfsfall auf die Internetseite [www.grossregion.lu](http://www.grossregion.lu) verwiesen.

## Zeichenerklärung

- nichts vorhanden
- . Angabe nicht verfügbar
- : Angabe noch nicht verfügbar
- e** Schätzung
- p** vorläufig
- \* Fußnote

Entwurf, Layout: Interpub' Luxembourg  
Druck: Druckerei & Verlag Heinz Klein GmbH, Saarlouis

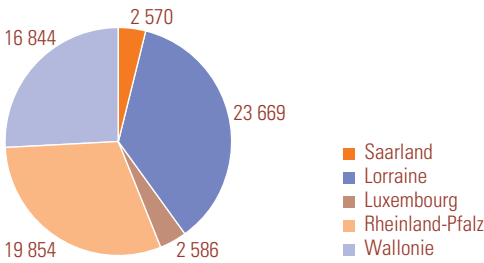
© Vervielfältigung und Verbreitung, auch auszugsweise,  
mit Quellenangabe gestattet

# Territoire et population

## Gebiet und Bevölkerung

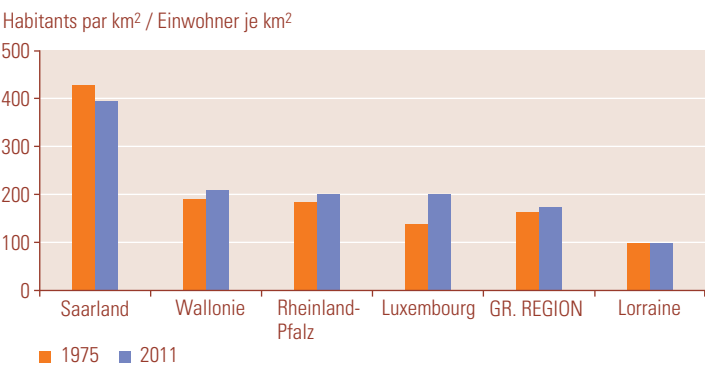
### Territoire

Superficie en km² / Fläche in km²



### Gebiet

Densité de la population / Bevölkerungsdichte



### État de la population au 1.1.2012

### Bevölkerungsstand am 1.1.2012

	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg	Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
Population totale	Nombre	(12) 1 013 352	2 354 876	(12) 524 853	(12) 3 999 117	3 525 540	11 417 738	Anzahl	Bevölkerung insgesamt
Structure par sexe et âge		(12)	(10)	(12)	(12)				Bevölkerungsstruktur nach Geschlecht und Alter
Hommes	Nombre	493 714	1 147 447	261 820	1 966 895	1 714 482	5 584 358	Anzahl	Männer
Moins de 20 ans	%	17,8	24,9	23,8	19,6	25,1	22,4	%	unter 20 Jahre
De 20 à moins de 60 ans	%	56,5	55,2	59,0	56,0	54,9	55,7	%	20 bis unter 60 Jahre
60 ans et plus	%	25,7	19,9	17,2	24,4	19,9	21,9	%	60 Jahre und älter
80 ans et plus	%	4,1	3,3	2,7	4,1	3,3	3,6	%	80 Jahre und älter
Femmes	Nombre	519 638	1 204 877	263 033	2 032 222	1 811 058	5 830 828	Anzahl	Frauen
Moins de 20 ans	%	16,2	22,5	22,5	18,0	22,8	20,4	%	unter 20 Jahre
De 20 à moins de 60 ans	%	52,5	52,4	56,7	53,1	52,1	52,7	%	20 bis unter 60 Jahre
60 ans et plus	%	31,3	25,1	20,8	29,0	25,2	26,8	%	60 Jahre und älter
80 ans et plus	%	7,8	6,5	5,1	7,3	6,6	6,9	%	80 Jahre und älter
Indices de dépendance									Lastquoten
des jeunes*	Pour 1 000 pers.	311	440	400	344	447	395	je 1 000 Pers.	Jugendquote*
des personnes âgées**	Pour 1 000 pers.	525	419	328	490	423	451	je 1 000 Pers.	Altenquote**
des inactifs***	Pour 1 000 pers.	837	860	728	834	871	846	je 1 000 Pers.	Gesamtquote***
Nombre d'étrangers	Nombre	(12) 78 552	(9) 120 646	(12) 229 870	(12) 296 246	(8) 322 035	1 047 349	Anzahl	Ausländer insgesamt
dont hors UE-27	%	47,1	49,7	13,6	58,1	(7) 20,9	35,1	%	darunter: von außerhalb der EU-27

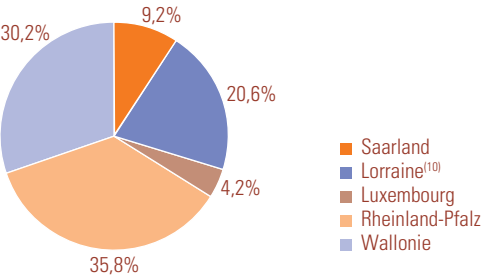
\* Nombre de personnes de moins de 20 ans pour 1 000 personnes âgées de 20 à 59 ans.  
\*\* Nombre de personnes de 60 ans et plus pour 1 000 personnes âgées de 20 à 59 ans.  
\*\*\* Nombre de personnes de 60 ans et plus ou de moins de 20 ans pour 1 000 personnes âgées de 20 à 59 ans.

\* Auf 1 000 Personen zwischen 20 und 59 Jahren entfallen ... Personen unter 20 Jahren.  
\*\* Auf 1 000 Personen zwischen 20 und 59 Jahren entfallen ... Personen ab 60 Jahren.  
\*\*\* Auf 1 000 Personen zwischen 20 und 59 Jahren entfallen ... Personen unter 20 Jahren bzw. ab 60 Jahren.

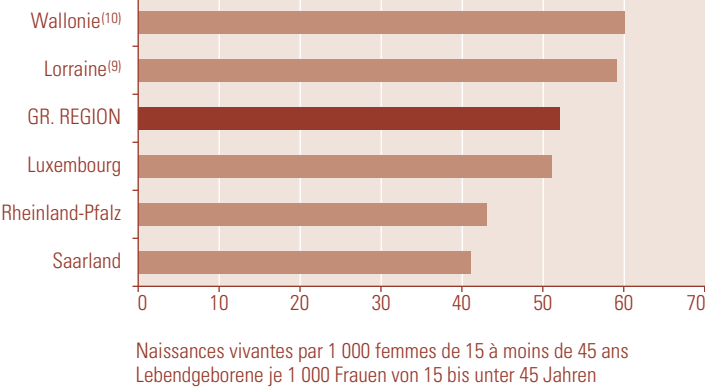
	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg	Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
<b>Naissances</b> Taux de natalité	Nombre Pour 1 000 hab.	7 088 7,0	(10) 26 667 11,3	5 639 10,9	31 081 7,8	(10) 40 482 11,5	110 957 9,7	Anzahl je 1 000 Einw.	<b>Lebendgeborene</b> Allgemeine Geburtenziffer
<b>Décès</b> Taux de mortalité	Nombre Pour 1 000 hab.	12 331 12,1	(10) 21 151 9,0	3 819 7,4	43 645 10,9	(10) 37 084 10,6	118 030 10,3	Anzahl je 1 000 Einw.	<b>Gestorbene</b> Allgemeine Sterbeziffer
<b>Mouvements de la population du 1.1.2001 au 31.12.2011*</b>									<b>Bevölkerungsbewegung 1.1.2001 bis 31.12.2011*</b> Natürliche Bevölkerungsbewegung Wanderungsbewegung Gesambewegung
Mouvements naturels	Nombre	- 54 699	66 348	19 492	- 110 586	22 736	- 56 709	Anzahl	Bevölkerungsbewegung
Mouvements migratoires	Nombre	- 724	- 27 912	66 173	74 421	156 347	268 305	Anzahl	Wanderungsbewegung
Mouvements totaux	Nombre	- 55 423	38 436	85 665	- 36 165	179 083	211 596	Anzahl	Gesambewegung
<b>Mariages</b> Mariages pour 1 000 habitants	Nombre  Nombre	4 866 4,8	(10) 9 231 3,9	1 714 3,3	19 867 5,0	(10) 12 681 3,6	48 359 4,2	Anzahl  Anzahl	<b>Eheschließungen</b> Eheschließungen je 1 000 Einwohner
<b>Divorces</b> Divorces pour 1 000 habitants	Nombre  Nombre	2 659 2,6	(10) 5 301 2,3	1 275 2,5	10 609 2,7	(10) 10 442 3,0	30 286 2,7	Anzahl  Anzahl	<b>Ehescheidungen</b> Ehescheidungen je 1 000 Einwohner

\* Wallonie: 1.1.2001 - 31.12.2010.

Répartition de la population / Bevölkerungsanteil



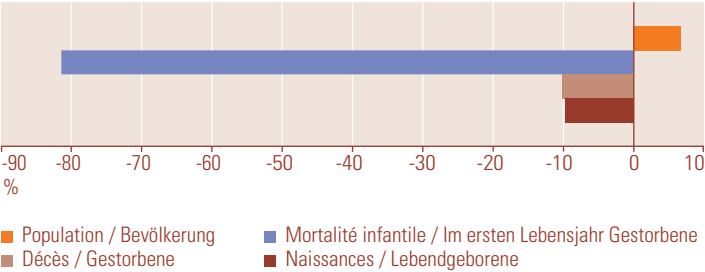
Taux de fécondité / Fruchtbarkeitsziffer



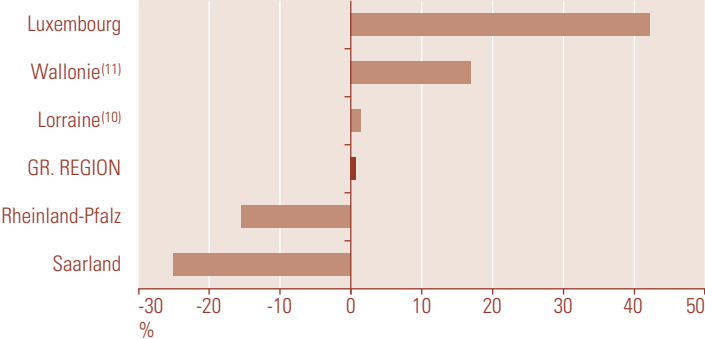
	Unité	Saarland	Lorraine*	Luxembourg	Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
Population totale en 2050	Nombre	760 000	2 386 000	746 263	3 383 841	4 226 913	11 503 017	Anzahl	Bevölkerung insgesamt 2050
Hommes	Nombre	367 500	1 176 298	371 183	1 647 236	2 077 817	5 640 034	Anzahl	Männer
Femmes	Nombre	392 500	1 209 702	375 080	1 736 605	2 149 096	5 862 983	Anzahl	Frauen
Moins de 20 ans	%	14,2	21,0	20,2	15,6	22,6	19,5	%	unter 20 Jahre
60 ans et plus	%	40,6	32,3	29,6	39,4	29,7	33,8	%	60 Jahre und älter
80 ans et plus	%	15,2	10,1	7,9	14,2	8,9	11,0	%	80 Jahre und älter

\* Lorraine: 2040.

Évolution des principaux indicateurs démographiques dans la Grande Région  
Entwicklung der wichtigsten demografischen Indikatoren in der Großregion  
1975-2011

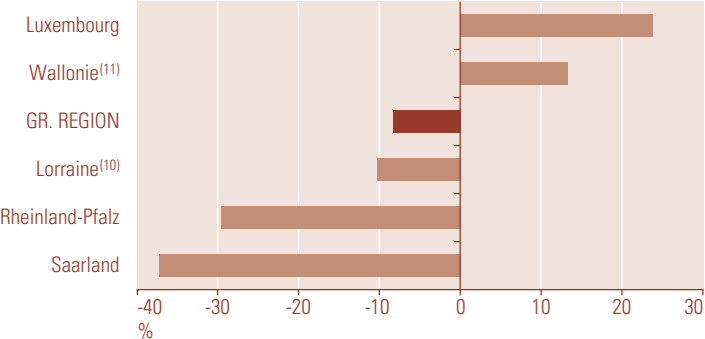


Évolution de la population totale 2012-2050\*  
Bevölkerungsentwicklung insgesamt 2012-2050\*



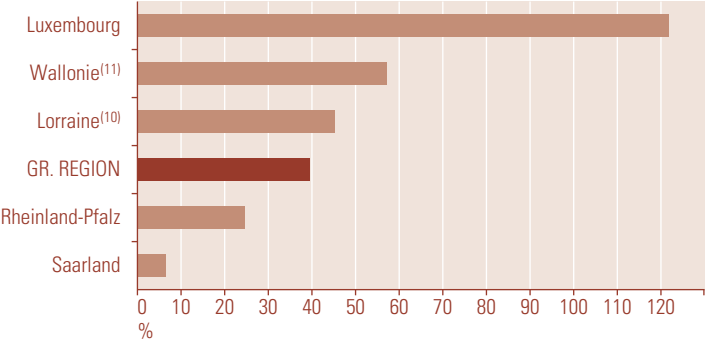
\* Lorraine: 2010-2040; Wallonie: 2011-2050.

Évolution de la population de moins de 20 ans 2012-2050\*  
Bevölkerungsentwicklung der unter 20-Jährigen 2012-2050\*



\* Lorraine: 2010-2040; Wallonie: 2011-2050.

Évolution de la population de 60 ans et plus 2012-2050\*  
Bevölkerungsentwicklung der 60-Jährigen und Älteren 2012-2050\*



\* Lorraine: 2010-2040; Wallonie: 2011-2050.

# Emploi et chômage

## Beschäftigung und Arbeitslosigkeit

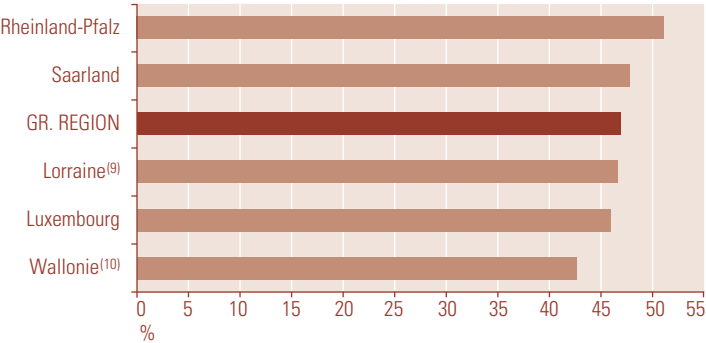
### Emploi

### Beschäftigung

	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg	Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
Population active totale (au lieu de résidence)	Nombre	485 900	(9) 1 095 412	237 665	2 043 400	(10) 1 494 954	5 357 331	Anzahl	Erwerbspersonen (am Wohnort)
Hommes	Nombre	266 900	583 446	132 795	1 111 900	823 216	2 918 257	Anzahl	Männer
Moins de 25 ans	%	.	13,2	5,9	11,7	9,7	.	%	unter 25 Jahre
De 25 à 49 ans	%	.	63,8	70,2	56,4	64,8	.	%	25 bis unter 50 Jahre
50 ans et plus	%	.	23,0	23,8	31,9	25,5	.	%	50 Jahre und mehr
Taux d'activité	%	53,9	50,9	51,4	56,6	48,2	52,8	%	Erwerbsquote
Femmes	Nombre	219 000	511 966	104 870	931 400	671 738	2 438 974	Anzahl	Frauen
Moins de 25 ans	%	.	11,8	6,8	12,2	9,0	.	%	unter 25 Jahre
De 25 à 49 ans	%	.	64,5	73,0	58,2	68,2	.	%	25 bis unter 50 Jahre
50 ans et plus	%	.	23,7	20,2	29,6	22,8	.	%	50 Jahre und mehr
Taux d'activité	%	41,9	42,5	40,3	45,8	37,2	41,9	%	Erwerbsquote
Population active occupée totale (au lieu de résidence)	Nombre	456 500	966 096	218 032	1 945 300	(10) 1 324 295	4 910 223	Anzahl	Erwerbstätige insgesamt (am Wohnort)
Taux d'emploi: hommes	%	50,5	45,3	46,6	54,0	43,0	48,5	%	Erwerbstätigenquote: Männer
Taux d'emploi: femmes	%	39,6	37,1	37,5	43,5	32,7	38,2	%	Erwerbstätigenquote: Frauen
Emploi intérieur (au lieu de travail)*	Nombre	515 700	(10) 848 955	370 100	1 907 300	1 210 653	4 852 708	Anzahl	Erwerbstätige am Arbeitsort*
Agriculture, sylviculture, pêche	%	0,5	1,9	1,2	2,2	1,6	1,7	%	Land- und Forstwirtschaft, Fischerei
Industrie (sans construction)	%	22,6	16,0	9,9	19,6	12,7	16,8	%	Produzierendes Gewerbe (ohne Baugewerbe)
Construction	%	5,5	6,6	10,6	6,5	6,9	6,8	%	Baugewerbe
Tertiaire	%	71,4	75,5	78,2	71,7	78,8	74,6	%	Dienstleistungssektor

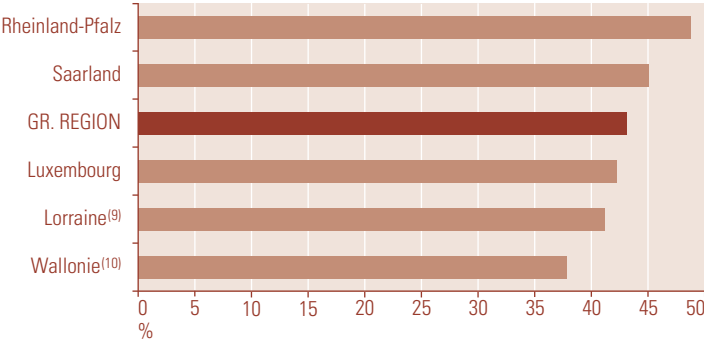
\* Luxembourg: NACE Rev. 1.1.

Taux d'activité total / Erwerbsquote insgesamt



Pourcentage de la population active au lieu de résidence dans la population totale  
Anteil der Erwerbspersonen (am Wohnort) an der Gesamtbevölkerung

Taux d'emploi total / Erwerbstätigenquote insgesamt



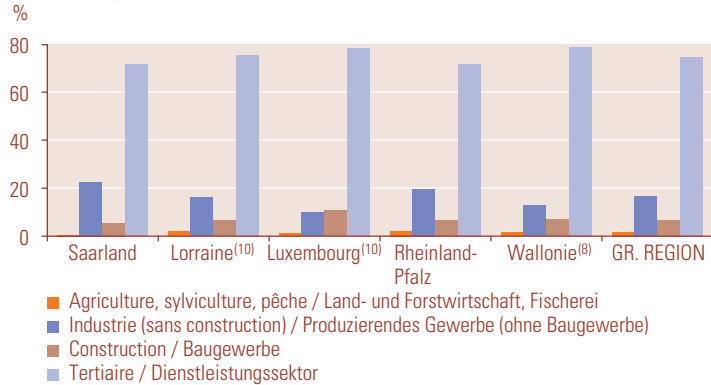
Pourcentage de la population active occupée au lieu de résidence dans la population totale  
Anteil der Erwerbstätigen (am Wohnort) an der Gesamtbevölkerung

	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg
<b>Chômeurs (Moyennes annuelles)</b>				
Femmes	Nombre	34 488	147 625	13 494
Moins de 25 ans	%	47,0	49,2	45,2
Chômage de longue durée (> 1 an)	%	9,0	16,8	13,5
Étrangers	%	34,6	37,6	40,5
	%	14,6	7,5	70,8
<b>Taux de chômage*</b>	%	6,0	10,4	4,9
Taux de chômage des moins de 25 ans*	%	10,3	20,8	16,8
<b>Offres d'emplois non satisfaites</b>	Nombre	6 057	13 880	2 857

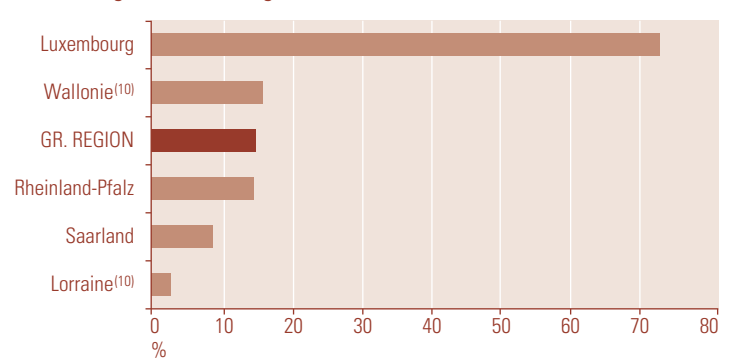
Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
111 054	244 959	551 620	Anzahl	<b>Arbeitslose (Jahresdurchschnitt)</b>
47,2	50,4	49,1	%	Frauen
10,8	21,4	17,1	%	unter 25 Jahre
31,9	56,8	44,8	%	Langzeitarbeitslose (über 1 Jahr)
15,1	14,2	14,0	%	Ausländer
4,8	9,5	.	%	<b>Arbeitslosenquote*</b>
9,4	25,2	.	%	Arbeitslosenquote der unter 25-Jährigen*
20 988	(3) 6 687	.	Anzahl	Offene Stellen (Jahresdurchschnitt)

\* Source / Quelle: Eurostat.

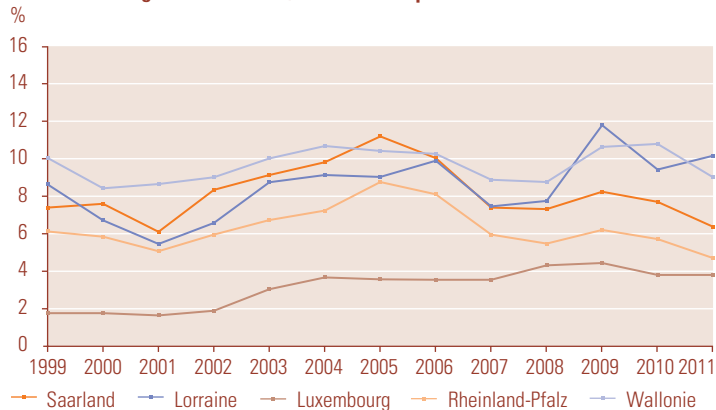
### Emploi total (au lieu de travail) par secteur d'activité Erwerbstätige (am Arbeitsort) nach Wirtschaftsbereichen



### Évolution de l'emploi total (au lieu de travail) 1995-2011 Entwicklung der Erwerbstätigen (am Arbeitsort) 1995-2011



### Taux de chômage des hommes\* / Arbeitslosenquote der Männer\*



\* Source / Quelle: Eurostat.

### Taux de chômage des femmes\* / Arbeitslosenquote der Frauen\*



\* Source / Quelle: Eurostat.

## Taux de chômage des personnes âgées de moins de 25 ans\* Arbeitslosenquote der unter 25-Jährigen\*



\* Source / Quelle: Eurostat.

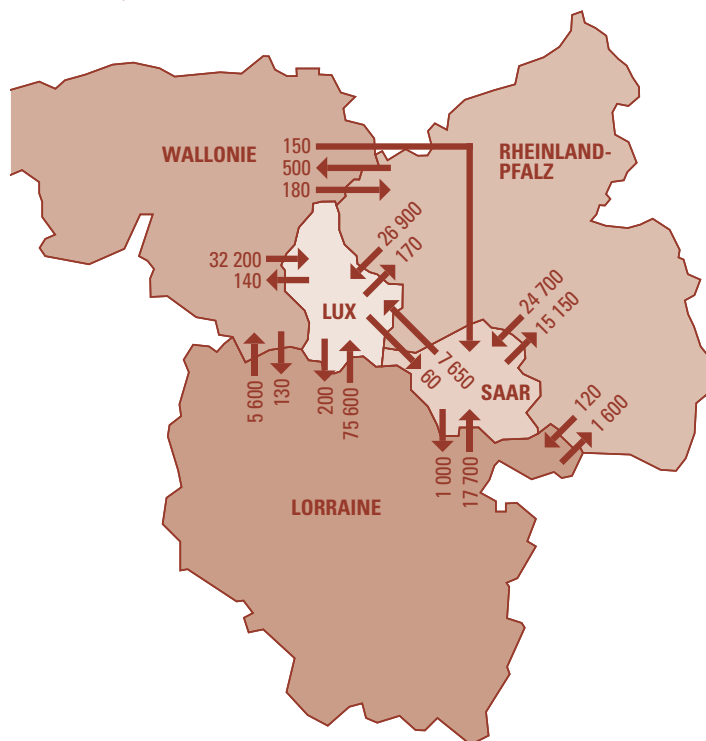
## Part des étrangers dans le chômage\* Anteil der Ausländer an den Arbeitslosen\*



\* Estimation / Eigene Berechnungen.

## Emploi frontalier / Grenzüberschreitende Berufspendler

Unité: Effectif / Einheit: Anzahl



	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg	Rheinland-Pfalz	Wallonie**	GR. REGION	Einheit	
<b>Enseignement primaire</b>			(10/11)	(10/11)		(9/10)			<b>Primarstufe</b>
Élèves	Nombre	35 044	137 497	32 096	142 147	322 246	669 030	Anzahl	Schüler/innen
Personnel enseignant	Nombre	1 856	9 599	3 598	10 777	24 656	50 486	Anzahl	Lehrkräfte
<b>Enseignement secondaire</b>			(10/11)	(10/11)		(9/10)			<b>Sekundarstufe</b>
Élèves	Nombre	97 247	191 178	38 704	399 940	351 624	1 078 693	Anzahl	Schüler/innen
Personnel enseignant	Nombre	5 978	15 955	4 091	27 721	40 910	94 655	Anzahl	Lehrkräfte
<b>Enseignement supérieur</b>				(10/11)		(9/10)			<b>Höhere Schulformen, Hochschulen</b>
Élèves/Étudiants	Nombre	32 214	(10/11) 75 341	5 484	136 648	164 912	414 599	Anzahl	Schüler/Studierende darunter: Studierende an wissenschaftlichen Hochschulen
dont: Étudiants inscrits à l'université	Nombre	26 864	42 782	5 177	117 105	76 973	268 901	Anzahl	Hochschulen
Personnel enseignant	Nombre	2 032	(10/11) 2 893	.	9 886	14 336	.	Anzahl	Lehrkräfte

\* Année 2011/2012. \*\* Fédération Wallonie-Bruxelles. \* Jahr 2011/2012. \*\* Föderation Wallonien-Brüssel.

	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg	Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
<b>Professionnels de la santé</b>			(10)						<b>Fachkräfte im Gesundheitswesen</b>
<b>Médecins</b>	par 100 000 hab.	448	291	(10) 278	403	:	.	je 100 000 Einw.	<b>Ärzte</b>
Généralistes	par 100 000 hab.	.	148	(10) 82	171	:	.	je 100 000 Einw.	Praktische Ärzte
Spécialistes	par 100 000 hab.	.	143	(10) 196	232	:	.	je 100 000 Einw.	Fachärzte
<b>Dentistes</b>	par 100 000 hab.	66	62	(10) 82	55	:	.	je 100 000 Einw.	<b>Zahnärzte</b>
<b>Pharmacies</b>	par 100 000 hab.	33	32	19	28	:	.	je 100 000 Einw.	<b>Apotheken</b>
<b>Capacité d'accueil des hôpitaux</b>	Nombre de lits	6 451	(10) 9 475	(10) 2 721	25 375	:	.	Anzahl Betten	<b>Bettenkapazität der Krankenhäuser</b>
Lits par 100 000 habitants		636	403	537	634	:	.		Betten je 100 000 Einwohner
<b>Personnel des hôpitaux</b>			(10)						<b>Krankenhauspersonal</b>
<b>Total</b>	par 100 000 hab.	1 622	1 615	:	1 369	:	.	je 100 000 Einw.	<b>Insgesamt</b>
dont: Infirmiers et aides soignants	par 100 000 hab.	638	966	:	546	:	.	je 100 000 Einw.	darunter: Krankenpflegepersonal
Sages-femmes	par 100 000 hab.	9	27	:	12	:	.	je 100 000 Einw.	Hebammen, Entbindungspfleger
Masseurs, kinésithérapeutes	par 100 000 hab.	26	48	:	28	:	.	je 100 000 Einw.	Masseure, Krankengymnasten und medizinische Bademeister
<b>Décès par cause</b>			(8)	(10)					<b>Sterbefälle nach ausgewählten Todesursachen</b>
Maladies cardio-vasculaires	par 100 000 hab.	466	236	248	449	:	.	je 100 000 Einw.	Kreislaufkrankungen
Tumeurs malignes	par 100 000 hab.	334	266	205	277	:	.	je 100 000 Einw.	Bösartige Neubildungen
Accidents de transport	par 100 000 hab.	4	6	8	5	:	.	je 100 000 Einw.	Verkehrsunfälle
Suicides	par 100 000 hab.	13	18	15	14	:	.	je 100 000 Einw.	Selbstmorde

	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg		Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
Associations sportives	Nombre	2 786 <sup>(9)</sup>	6 473	1 526		6 303	.	.	Anzahl	Sportvereine
Licenciés sportifs	Nombre Pour 1 000 hab.	391 316 386	571 838 243	131 103 253		1 461 944 365	<sup>(8)</sup> 623 188 180	3 179 389 278	Anzahl je 1 000 Einw.	Mitglieder in Sportvereinen
Football	Pour 1 000 hab.	105	40	67		111	6	61	je 1 000 Einw.	Fußball
Gymnastique	Pour 1 000 hab.	70	5	12		78	8	38	je 1 000 Einw.	Turnen
Tennis	Pour 1 000 hab.	24	16	36		22	22	22	je 1 000 Einw.	Tennis
Athlétisme	Pour 1 000 hab.	15	3	5		17	3	9	je 1 000 Einw.	Leichtathletik
Tennis de table	Pour 1 000 hab.	9	4	9		11	3	8	je 1 000 Einw.	Tischtennis
Handball	Pour 1 000 hab.	13	7	6		11	1	7	je 1 000 Einw.	Handball
Judo*	Pour 1 000 hab.	6	10	7		3	3	5	je 1 000 Einw.	Judo*

\* Luxembourg: Ensemble des arts martiaux.

\* Luxembourg: Kampfsportarten insgesamt.

Ménages et logements

Haushalte und Wohnungswesen

	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg		Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
Ménages privés	Nombre	485 200 <sup>(9)</sup>	1 003 619	208 564		1 887 900	<sup>(10)</sup> 1 508 483	5 093 766	Anzahl	Privathaushalte
Taille moyenne des ménages	Personnes	2,10	2,34	2,39		2,12	2,33	2,23	Personen	Durchschnittliche Haushaltsgröße
Logements dans les bâtiments d'habitation	Nombre	515 481 <sup>(9)</sup>	1 128 725	:		1 926 310	<sup>(10)</sup> 1 584 558	.	Anzahl	Wohnungen in Gebäuden
Logements pour 1 000 habitants	Nombre	508	480	:		482	451	.	Anzahl	Wohnungen je 1 000 Einwohner

Agriculture

	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg
Exploitations agricoles	Nombre	(10) 1 319	(10) 12 650	2 175
Superficie agricole utilisée	ha	77 639	(10) 1 138 220	131 330
Superficie agricole utilisée par exploitation agricole	ha	59	90	60
Main-d'œuvre des exploitations agricoles*	Nombre	(10) 1 043	(10) 26 478	(p) 2 686

\* À temps complet y compris aides familiaux.

Landwirtschaft

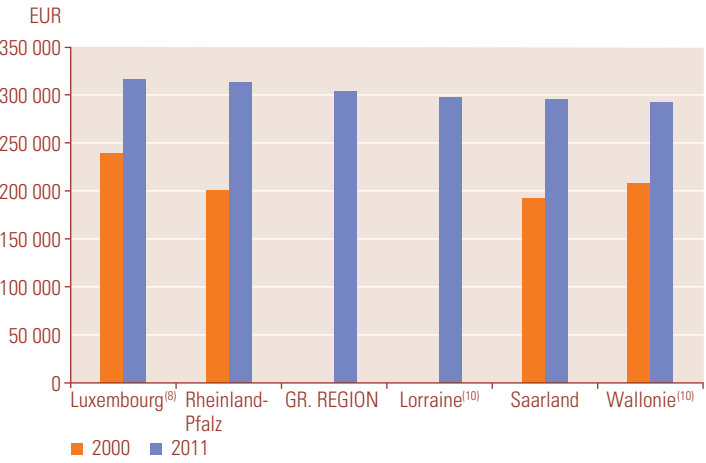
Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
20 000	13 521	49 665	Anzahl	Landwirtschaftliche Betriebe
703 000	722 652	2 772 841	ha	Landwirtschaftlich genutzte Fläche
35	53	56	ha	Landwirtschaftlich genutzte Fläche je Betrieb
18 200	(7) 16 740	65 147	Anzahl	Arbeitskräfte in landwirtschaftlichen Betrieben*

\* Vollzeitbeschäftigte einschließlich Familienarbeitskräfte.

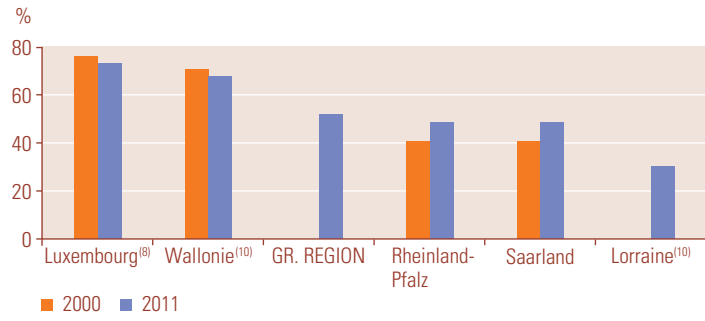
Industrie  
Industrie manufacturière

Industrie  
Verarbeitendes Gewerbe

Chiffres d'affaires par emploi dans l'industrie manufacturière  
Umsatz je tätiger Person im verarbeitenden Gewerbe



Pourcentage du chiffre d'affaires à l'exportation dans l'industrie manufacturière  
Exportquote im verarbeitenden Gewerbe



	Unité	Saarland	Lorraine	Luxem- bourg*	Rheinland- Pfalz**	Wallonie*	GR. REGION	Einheit	
Établissements Emplois	Nombre Nombre	495 92 279	(10) 8 768 (10) 107 347	(8) 1 043 (8) 35 707	2 219 283 362	(10) 5 401 (10) 130 621	17 926 649 316	Anzahl Anzahl	Betriebe Tätige Personen
Chiffre d'affaires total Dont:	1 000 EUR	27 196 480	(10)31 956 425	(8) 11 267 508	88 563 943	(10)38 214 000	197 198 356	1 000 EUR	Umsatz insgesamt Darunter:
Industries alimentaires	1 000 EUR	1 402 958	.	.	4 727 605	.	.	1 000 EUR	Herstellung von Nahrungs- und Futtermitteln
Fabrication de boissons	1 000 EUR	289 651	.	.	2 299 689	.	.	1 000 EUR	Getränkeherstellung
Fabrication de produits à base de tabac	1 000 EUR	.	.	.	.	.	.	1 000 EUR	Tabakverarbeitung
Travail du bois et fabrication d'articles en bois et en liège, à l'exception des meubles; fabrication d'articles en vannerie et sparterie	1 000 EUR	184 359	.	.	1 217 541	.	.	1 000 EUR	Herstellung von Holz-, Flecht-, Korb- und Korkwaren (ohne Möbel)
Industrie du papier et du carton	1 000 EUR	.	.	.	3 175 400	.	.	1 000 EUR	Herstellung von Papier, Pappe und Waren daraus
Industrie chimique	1 000 EUR	226 783	.	.	27 169 569	.	.	1 000 EUR	Herstellung von chemischen Erzeugnissen
Industrie pharmaceutique	1 000 EUR	106 515	.	.	3 792 036	.	.	1 000 EUR	Herstellung von pharma- zeutischen Erzeugnissen
Fabrication de produits en caoutchouc et en plastique	1 000 EUR	1 145 818	.	.	5 329 258	.	.	1 000 EUR	Herstellung von Gummi- und Kunststoffwaren
Fabrication d'autres produits minéraux non métalliques	1 000 EUR	446 106	.	.	3 154 935	.	.	1 000 EUR	Herstellung von Glas, Glas- waren, Keramik, Verarbei- tung von Steinen und Erden
Métallurgie	1 000 EUR	5 274 244	.	.	3 887 286	.	.	1 000 EUR	Metallerzeugung und -bearbeitung
Fabrication de produits métalliques, à l'exception des machines et des équipements	1 000 EUR	2 005 664	.	.	5 254 538	.	.	1 000 EUR	Herstellung von Metallerzeugnissen
Fabrication de produits informatiques, électroniques et optiques	1 000 EUR	251 181	.	.	1 111 798	.	.	1 000 EUR	Herstellung von Datenver- arbeitungsgeräten, elektronischen und optischen Erzeugnissen
Fabrication d'équipements électriques	1 000 EUR	400 489	.	.	1 726 407	.	.	1 000 EUR	Herstellung von elektrischen Ausrüstungen
Fabrication de machines et équipements n.c.a.	1 000 EUR	3 785 973	.	.	8 222 246	.	.	1 000 EUR	Maschinenbau
Industrie automobile	1 000 EUR	9 747 091	.	.	11 042 659	.	.	1 000 EUR	Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen
Fabrication d'autres matériels de transport	1 000 EUR	.	.	.	651 732	.	.	1 000 EUR	Sonstiger Fahrzeugbau
Fabrication de meubles	1 000 EUR	98 097	.	.	595 989	.	.	1 000 EUR	Herstellung von Möbeln
Autres industries manufacturières	1 000 EUR	714 560	.	.	815 168	.	.	1 000 EUR	Herstellung von sonstigen Waren
Réparation et installation de machines et d'équipements	1 000 EUR	485 213	.	.	1 110 358	.	.	1 000 EUR	Reparatur und Installation von Maschinen und Ausrüstungen
Chiffre d'affaires à l'exportation	1 000 EUR	13 152 448	(10) 9 650 840	(8) 8 240 735	45 023 096	(10)25 786 618	101 853 737	1 000 EUR	Auslandsumsatz

\* Luxembourg, Wallonie: NACE Rev. 1.1 - D. \*\* Rheinland-Pfalz: NACE Rev. 2 - B+C.
\* Luxembourg, Wallonie: NACE Rev. 1.1 - D. \*\* Rheinland-Pfalz: NACE Rev. 2 - B+C.

	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg		Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
<b>Consommation d'énergie primaire</b> Productivité d'énergie*	Terajoule	(10) 247 280	(9, e) 460 000	179 956		(10) 671 811	.	.	Terajoule	<b>Primärenergieverbrauch</b>
	EUR par Gigajoule	117 701	107 778	237 957		161 684	.	.	EUR je Gigajoule	Energieproduktivität*
<b>Production d'énergie</b> Électricité	Terajoule	(10) 26 289	(9) 369 150	13 284		(10) 59 523	(10) 123 286	591 532	Terajoule	<b>Energieerzeugung</b> Elektrizität
<b>Consommation énergétique finale</b> Total Électricité Gaz Charbon Produits pétroliers Autres énergies		(10)	(9)			(10)	(10)			<b>Endenergieverbrauch</b> Insgesamt
	Terajoule	194 050	328 622	181 748		490 794	499 680	1 694 894	Terajoule	Elektrizität
	Terajoule	28 737	65 733	23 404		101 395	88 920	308 189	Terajoule	Gas
	Terajoule	52 016	71 845	28 688		145 837	114 480	412 866	Terajoule	Kohle
	Terajoule	63 204	48 944	2 443		4 947	33 480	153 018	Terajoule	Mineralölprodukte
	Terajoule	41 129	110 071	121 512		179 879	220 680	673 271	Terajoule	Sonstige Energien
	Terajoule	8 503	32 029	5 701		58 737	42 480	147 449	Terajoule	
<b>Consommation énergétique par habitant</b>	Gigajoule	(10) 190,3	(9) 139,8	350,6		(10) 122,5	(10) 142,3	148,7	Gigajoule	<b>Energieverbrauch je Einwohner</b>

\* Produit Intérieur Brut (à prix courants) divisé par la consommation d'énergie primaire.

\* Quotient aus Bruttoinlandsprodukt (in jeweiligen Preisen) und Primärenergieverbrauch.

Construction

Bauwirtschaft, Bautätigkeit

	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg		Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
<b>Établissements*</b>	Nombre	1 079	(10) 17 249	(8) 2 489		4 955	(10) 19 650	45 422	Anzahl	<b>Betriebe*</b>
<b>Emplois*</b>	Nombre	15 447	(10) 48 270	(8) 38 280		61 714	(10) 127 158	290 869	Anzahl	<b>Tätige Personen*</b>
<b>Chiffre d'affaires*</b>	1 000 EUR	(10) 1 578 329	(10) 7 922 380	(8) 4 600 418		(10) 6 713 046	(10)10 341 284	31 155 457	1 000 EUR	<b>Umsatz*</b>
<b>Chiffre d'affaires par emploi*</b>	EUR	(10) 102 177	(10) 164 126	(8) 120 178		(10) 108 777	(10) 81 326	107 112	EUR	<b>Umsatz je tätiger Person*</b>
<b>Permis de construire délivrés</b>			(9)							<b>Baugenehmigungen im Wohnungsbau</b>
Immeubles	Nombre	1 287	4 220	2 060		6 630	7 371	21 569	Anzahl	Gebäude
Immeubles pour 100 000 habitants	Nombre	127	179	397		166	209	189	Anzahl	Gebäude je 100 000 Einwohner
Logements	Nombre	1 866	10 625	4 324		10 180	11 811	38 793	Anzahl	Wohnungen
Logements pour 100 000 habitants	Nombre	184	452	834		254	334	340	Anzahl	Wohnungen je 100 000 Einwohner
<b>Achèvement</b>				(10)						<b>Baufertigstellungen im Wohnungsbau</b>
Immeubles	Nombre	716	.	1 018		5 618	.	.	Anzahl	Gebäude
Immeubles pour 100 000 habitants	Nombre	71	.	201		140	.	.	Anzahl	Gebäude je 100 000 Einwohner
Logements	Nombre	1 247	.	2 824		8 028	.	.	Anzahl	Wohnungen
Logements pour 100 000 habitants	Nombre	123	.	557		201	.	.	Anzahl	Wohnungen je 100 000 Einwohner

\* Luxembourg: NACE Rev. 1.1.

\* Luxembourg: NACE Rev. 1.1.

	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg		Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
<b>Entreprises</b>	Nombre	5 785	34 454	34 454		30 488	.	.	Anzahl	<b>Unternehmen</b>
Emplois	Nombre	55 796	126 654	126 654		240 940	.	.	Anzahl	Tätige Personen
par établissement	Nombre	10	4	4		8	.	.	Anzahl	je Unternehmen
Chiffre d'affaires	1 000 EUR	5 141 578	.	.		23 405 847	.	.	1 000 EUR	Umsatz
par emploi	EUR	92 150	.	.		97 144	.	.	EUR	je tätiger Person
dont										darunter
<b>Construction</b>		(9)				(9)				<b>Baugewerbe</b>
Entreprises	Nombre	2 715	12 820	12 820		15 741	.	.	Anzahl	Unternehmen
Part de la construction										Anteil an allen
dans l'artisanat	%	46,9	37,2	37,2		51,6	.	.	%	Handwerksunternehmen
Emplois	Nombre	25 260	36 328	36 328		102 084	.	.	Anzahl	Tätige Personen
par établissement	Nombre	9	3	3		6	.	.	Anzahl	je Unternehmen
Part de la construction										Anteil an allen
dans l'artisanat	%	45,3	28,7	28,7		42,4	.	.	%	Handwerksunternehmen
Chiffre d'affaires	1 000 EUR	1 854 383	.	.		10 132 740	.	.	1 000 EUR	Umsatz
par emploi	EUR	73 412	.	.		99 259	.	.	EUR	je tätiger Person
Part de la construction										Anteil an allen
dans l'artisanat	%	36,1	.	.		43,3	.	.	%	Handwerksunternehmen

Commerce

Handel

	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg		Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
<b>Ensemble des importations</b>	Mio. EUR	12 947	15 753	18 901		31 495	(9) 25 377	x	Mio. EUR	<b>Gesamteinfuhr</b>
en provenance de										davon aus
Allemagne	Mio. EUR	x	5 182	5 432		x	4 895	15 509	Mio. EUR	Deutschland
Belgique	Mio. EUR	600	1 215	6 565		3 303	x	11 683	Mio. EUR	Belgien
France	Mio. EUR	2 108	x	2 213		3 042	7 054	14 416	Mio. EUR	Frankreich
Luxembourg	Mio. EUR	176	264	x		529	760	1 728	Mio. EUR	Luxemburg
<b>Ensemble des exportations</b>	Mio. EUR	14 768	17 947	12 065		44 841	(9) 36 375	x	Mio. EUR	<b>Gesamtausfuhr</b>
vers										davon nach
Allemagne	Mio. EUR	x	5 757	3 379		x	5 689	14 825	Mio. EUR	Deutschland
Belgique	Mio. EUR	519	1 454	1 487		2 204	x	5 665	Mio. EUR	Belgien
France	Mio. EUR	2 419	x	1 920		5 130	11 359	20 827	Mio. EUR	Frankreich
Luxembourg	Mio. EUR	309	473	x		700	1 369	2 852	Mio. EUR	Luxemburg

Établissements et emplois dans le commerce\*

Betriebe und Beschäftigte im Handel\*

<b>Commerce de gros</b>		(10)	(10)	(8)		(10)	(10)			<b>Großhandel</b>
Établissements	Nombre	2 140	5 811	3 484		10 025	3 809	25 269	Anzahl	Betriebe
Emplois**	Nombre	15 328	23 564	15 329		54 183	31 892	140 296	Anzahl	Tätige Personen**
<b>Commerce de détail</b>		(10)	(10)	(8)		(10)	(10)			<b>Einzelhandel</b>
Établissements	Nombre	6 123	18 688	3 004		22 963	13 013	63 791	Anzahl	Betriebe
Emplois**	Nombre	28 935	59 229	20 461		98 790	77 860	285 275	Anzahl	Tätige Personen**

\* Luxembourg: NACE Rev. 1.1. \*\* Saarland, Rheinland-Pfalz, Wallonie: Salariés inscrits à la sécurité sociale au lieu de travail.

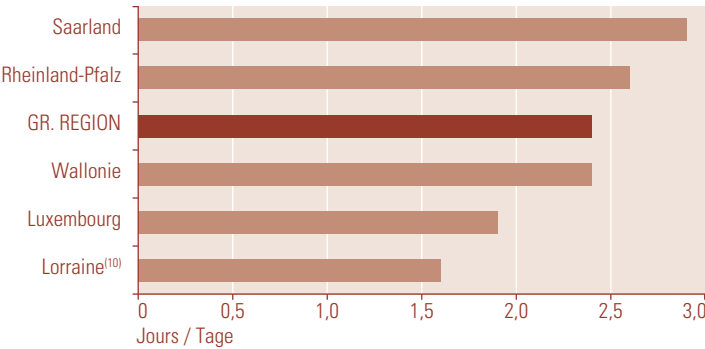
\* Luxembourg: NACE Rev. 1.1. \*\* Saarland, Rheinland-Pfalz, Wallonie: Sozialversicherungspflichtig Beschäftigte.

	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg	Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
<b>Hôtels, restaurants*</b>									<b>Gastgewerbe und Tourismus*</b>
Établissements	Nombre	(10) 3 915	(10) 8 392	(8) 2 859	(10) 16 630	(10) 6 740	38 536	Anzahl	Betriebe
Emplois**	Nombre	(10) 7 649	(10) 24 195	(8) 15 855	(10) 36 181	(10) 26 747	110 627	Anzahl	Tätige Personen**
Lits	Nombre	14 422	26 644	16 311	154 581	72 289	284 247	Anzahl	Bettenkapazität
Chambres***	Nombre	5 398	13 322	8 597	55 863	.	.	Anzahl	Zimmerkapazität***
<b>Tourisme</b>									<b>Tourismus</b>
Arrivées	1 000	802	2 242	713	7 503	2 728	13 988	1 000	Gästeankünfte
Nuitées	1 000	2 330	3 647	1 377	19 290	6 429	33 072	1 000	Gästeübernachtungen
Nuitées pour 1 000 habitants	Nombre	2 296	1 549	2 656	4 822	1 819	2 896	Anzahl	Gästeübernachtungen je 1 000 Einw.
Durée moyenne	Jours	2,9	1,6	1,9	2,6	2,4	2,4	Tage	Durchschnittliche Verweildauer
<b>Parc de véhicules****</b>		(12)		(12)	(12)				<b>Kraftfahrzeugbestand****</b>
Total	1 000	703	1 413	430	2 796	2 134	7 475	1 000	Insgesamt
Voitures particulières et commerciales	1 000	595	1 239	346	2 291	1 664	6 133	1 000	PKW (einschließlich Kombiwagen)
	Pour 1 000 hab.	586	526	667	573	471	537	je 1 000 Einw.	
<b>Immatriculations</b>			(9)						<b>Zulassungen neuer Fahrzeuge</b>
Total	Nombre	48 248	100 379	58 211	153 471	208 020	568 329	Anzahl	Insgesamt
Voitures particulières et commerciales	Nombre	42 205	86 190	49 881	128 385	179 243	485 904	Anzahl	PKW (einschließlich Kombiwagen)
	Pour 1 000 hab.	42	37	96	32	51	43	je 1 000 Einw.	
<b>Accidents corporels de la route</b>						(10)			<b>Straßenverkehrsunfälle mit Personenschäden</b>
Blessés	Nombre	4 201	1 690	962	15 816	13 025	35 694	Anzahl	Verletzte
Personnes tuées	Nombre	5 567	2 166	1 308	20 513	17 685	47 239	Anzahl	Getötete
	Nombre	40	146	33	192	340	751	Anzahl	
<b>Trafic aérien</b>			(9)			(9)			<b>Luftverkehr</b>
Mouvements	Nombre	14 483	5 970	83 405	53 906	127 655	285 419	Anzahl	Flugbewegungen
Passagers	1 000	413	272	1 791	1 423	4 318	8 217	1 000	Fluggäste
Fret aérien	Tonnes	183	-	656 931	284 933	482 145	.	Tonnen	Luftfracht

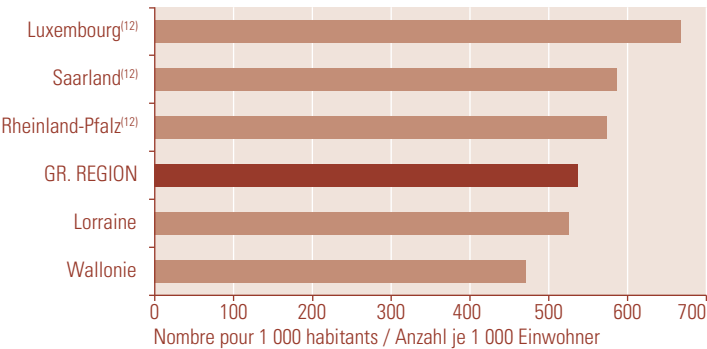
\* Luxembourg: NACE Rev. 1.1. \*\* Saarland, Rheinland-Pfalz, Wallonie: Salariés inscrits à la sécurité sociale au lieu de travail.  
\*\*\* Les chiffres concernent uniquement l'activité hôtelière. \*\*\*\* Situation au 1<sup>er</sup> janvier.

\* Luxembourg: NACE Rev. 1.1.  
\*\* Saarland, Rheinland-Pfalz, Wallonie: Sozialversicherungspflichtig Beschäftigte.  
\*\*\* Die Angaben betreffen nur das Hotelgewerbe. \*\*\*\* Stand: 1. Januar.

Durée moyenne de séjour dans l'hôtellerie  
Durchschnittliche Verweildauer im Gastgewerbe



Voitures particulières / PKW-Dichte



	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg*	Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
Établissements		(10)	(10)	(8)	(10)	(10)			Betriebe
H. Transport et entreposage	Nombre	1 328	3 449	969	6 344	2 389	14 479	Anzahl	H. Verkehr und Lagerei
Transports terrestres									Landverkehr und Transport
et transport par conduite	Nombre	862	2 451	:	3 984	1 509	.	Anzahl	in Rohrfernleitungen
Entreposage et services									Lagerei sowie Erbringung von
auxiliaires des transports	Nombre	261	450	:	1 299	338	.	Anzahl	sonstigen Dienstleistungen
									für den Verkehr
J. Information et communication	Nombre	1 291	2 721	:	5 915	1 128	.	Anzahl	J. Information und Kommunikation
Programmation, conseil et									Erbringung von Dienstleistungen
autres activités informatiques	Nombre	801	1 589	:	3 490	652	.	Anzahl	der Informationstechnologie
K. Activités financières et d'assurance	Nombre	966	5 707	:	4 123	2 879	.	Anzahl	K. Erbringung von Finanz- und Versicherungs-
Activités des services									dienstleistungen
financiers, hors assurances									Erbringung von
et caisses de retraite	Nombre	226	.	:	1 311	1 086	.	Anzahl	Finanzdienstleistungen
L. Activités immobilières	Nombre	3 188	7 312	:	16 649	1 596	.	Anzahl	L. Grundstücks- und Wohnungswesen
M. Activités spécialisées, scientifiques et techniques	Nombre	4 758	12 310	2 334	21 465	4 965	45 832	Anzahl	M. Erbringung von freiberuflichen, wissen-
Activités juridiques									schaftlichen und techni-
et comptables	Nombre	1 399	2 250	:	5 434	2 561	.	Anzahl	schen Dienstleistungen
Activités d'architecture et d'ingénierie; activités de contrôle et analyses techniques	Nombre	1 439	2 814	:	7 032	991	.	Anzahl	Rechts- und Steuerberatung, Wirtschaftsprüfung
N. Activités de services administratifs et de soutien	Nombre	1 868	6 504	:	8 842	3 570	.	Anzahl	N. Erbringung von sonstigen wirtschaftlichen Dienstleistungen
Activités liées à l'emploi	Nombre	207	564	:	653	458	.	Anzahl	Vermittlung und Überlassung von Arbeitskräften
O. Administration publique	Nombre	.	4 610	:	.	2 502	.	Anzahl	O. Öffentliche Verwaltung, Verteidigung; Sozialversicherung
P. Enseignement	Nombre	966	6 017	:	5 111	4 424	.	Anzahl	P. Erziehung und Unterricht
Q. Santé humaine et action sociale	Nombre	3 094	16 354	:	11 226	5 590	.	Anzahl	Q. Gesundheits- und Sozialwesen
Activités pour la santé humaine	Nombre	2 565	14 126	:	9 248	2 307	.	Anzahl	Gesundheitswesen
R. Arts, spectacles et activités récréatives	Nombre	891	2 892	:	4 334	2 054	.	Anzahl	R. Kunst, Unterhaltung und Erholung
S. Autres activités de services	Nombre	3 606	11 116	:	10 604	5 871	.	Anzahl	S. Erbringung von sonstigen Dienstleistungen

Suite page suivante

Fortsetzung folgende Seite

	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg*	Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
Effectifs salariés**		(10)	(10)	(8)	(10)	(10)			Arbeitnehmer**
H. Transport et entreposage	Nombre	13 667	41 774	22 994	52 883	51 118	182 436	Anzahl	H. Verkehr und Lagerei
Transports terrestres									Landverkehr und Transport
et transport par conduite	Nombre	5 545	26 437	:	22 835	30 285	.	Anzahl	in Rohrfernleitungen
Entreposage et services									Lagerei sowie Erbringung
auxiliaires des transports	Nombre	5 158	6 711	:	19 006	10 418	.	Anzahl	von sonstigen Dienstleistungen
									für den Verkehr
J. Information et communication	Nombre	9 505	9 295	:	30 646	14 775	.	Anzahl	J. Information und Kommunikation
Programmation, conseil et									Erbringung von Dienstleistungen
autres activités informatiques	Nombre	6 330	2 155	:	13 920	5 255	.	Anzahl	der Informationstechnologie
K. Activités financières et d'assurance	Nombre	12 293	18 143	:	37 594	20 414	.	Anzahl	K. Erbringung von Finanz- und Versicherungs-
Activités des services									dienstleistungen
financiers, hors assurances									Erbringung von
et caisses de retraite	Nombre	7 916	.	:	28 792	11 375	.	Anzahl	Finanzdienstleistungen
L. Activités immobilières	Nombre	1 982	5 640	:	5 498	5 097	.	Anzahl	L. Grundstücks- und Wohnungswesen
M. Activités spécialisées, scientifiques et techniques	Nombre	17 358	24 489	10 339	52 594	24 418	129 198	Anzahl	M. Erbringung von freiberuflichen, wissen-
Activités juridiques									schaftlichen und techni-
et comptables	Nombre	4 612	6 506	:	15 623	8 300	.	Anzahl	schen Dienstleistungen
									Rechts- und Steuerberatung,
Activités d'architecture et									Wirtschaftsprüfung
d'ingénierie; activités de contrôle									
et analyses techniques	Nombre	4 892	7 330	:	15 055	7 520	.	Anzahl	Architektur- und Ingenieurbüros;
									technische, physikalische
									und chemische Untersuchung
N. Activités de services administratifs et de soutien	Nombre	23 826	27 776	:	60 581	69 399	.	Anzahl	N. Erbringung von sonstigen wirtschaftlichen
Activités liées à l'emploi	Nombre	10 381	2 478	:	28 430	34 276	.	Anzahl	Dienstleistungen
									Vermittlung und Überlassung
									von Arbeitskräften
O. Administration publique	Nombre	.	80 304	:	.	132 037	.	Anzahl	O. Öffentliche Verwaltung, Verteidigung; Sozialversicherung
P. Enseignement	Nombre	13 005	58 452	:	48 642	125 830	.	Anzahl	P. Erziehung und Unterricht
Q. Santé humaine et action sociale	Nombre	48 045	112 943	:	170 314	166 495	.	Anzahl	Q. Gesundheits- und Sozialwesen
Activités pour la santé humaine	Nombre	29 335	63 158	:	104 697	70 964	.	Anzahl	Gesundheitswesen
R. Arts, spectacles et activités récréatives	Nombre	2 815	5 922	:	9 179	13 203	.	Anzahl	R. Kunst, Unterhaltung und Erholung
S. Autres activités de services	Nombre	8 025	16 226	:	38 761	22 800	.	Anzahl	S. Erbringung von sonstigen Dienstleistungen

\* Luxembourg: NACE Rev 1.1 \*\* Saarland, Rheinland-Pfalz, Wallonie: Salariés inscrits à la sécurité sociale au lieu de travail.

\* Luxembourg: NACE Rev 1.1 \*\* Saarland, Rheinland-Pfalz, Wallonie: Sozialversicherungspflichtig Beschäftigte.

36 Par défaut: 2011; (0) = 2000; (1) = 2001; (2) = 2002; (3) = 2003; (4) = 2004; (5) = 2005; (6) = 2006; (7) = 2007; (8) = 2008; (9) = 2009; (10) = 2010; (12) = 2012.

Ohne Angabe: 2011; (0) = 2000; (1) = 2001; (2) = 2002; (3) = 2003; (4) = 2004; (5) = 2005; (6) = 2006; (7) = 2007; (8) = 2008; (9) = 2009; (10) = 2010; (12) = 2012.

37

	Unité	Saarland*	Lorraine**	Luxembourg		Rheinland-Pfalz*	Wallonie*	GR. REGION	Einheit	
Créations nouvelles d'entreprises					(10)	Unternehmensgründungen				
Total	Nombre	6 508	14 485	2 980		32 647	16 363	72 983	Anzahl	Insgesamt
Dont:										darunter:
Industries manufacturières	%	2,9	4,7	1,7		3,6	5,2	3,2	%	Verarbeitendes Gewerbe
Construction	%	8,5	18,5	9,7		13,3	20,3	12,0	%	Baugewerbe
Tertiaire	%	85,0	75,4	88,7		80,6	80,0	66,8	%	Dienstleistungssektor
dont: Commerce	%	26,2	23,0	19,8		22,8	24,7	19,3	%	darunter: Handel

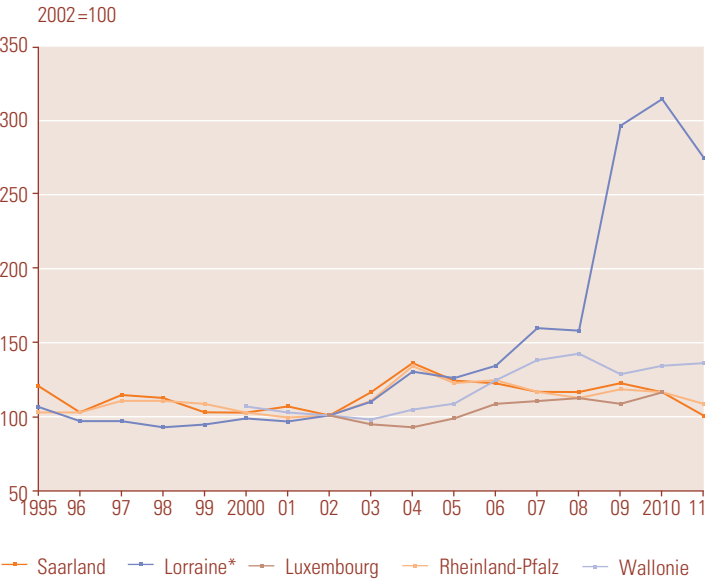
\* Saarland, Rheinland-Pfalz, Wallonie: Créations réelles (sans restructurations).

\* Saarland, Rheinland-Pfalz, Wallonie: Neugründungen (ohne Umwandlungen).

\*\* Lorraine: Y compris les auto-entrepreneurs à partir de 2009.

\*\* Lorraine: Ab 2009 einschließlich "auto-entrepreneurs".

Évolution des créations nouvelles d'entreprises  
Entwicklung der Unternehmensgründungen



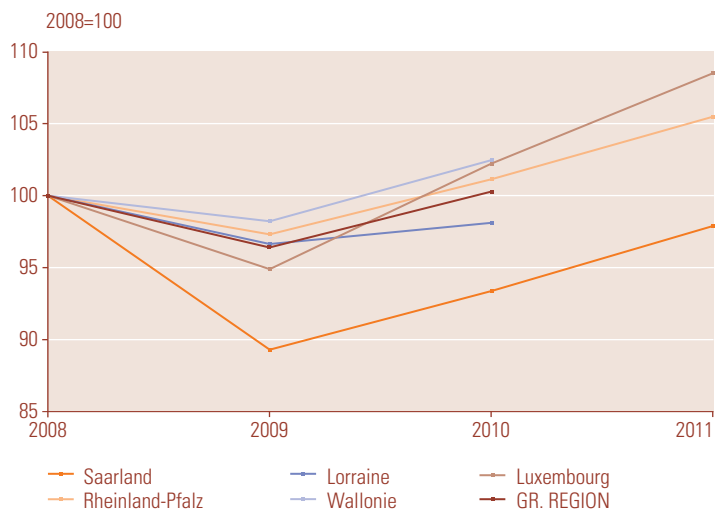
\* Lorraine: Y compris les auto-entrepreneurs à partir de 2009.  
Ab 2009 einschließlich "auto-entrepreneurs".

	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg*	Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
Produit Intérieur Brut (PIB) à prix courants	Mio. EUR	30 501 <sup>(10)</sup>	50 331	42 822	113 224 <sup>(10)</sup>	83 971	320 848	Mio. EUR	Bruttoinlandsprodukt (BIP) in jeweiligen Preisen
Valeur ajoutée brute (à prix courants) par secteur	Mio. EUR	27 239 <sup>(9)</sup>	48 639	38 576	101 114 <sup>(10)</sup>	74 836	290 404	Mio. EUR	Bruttowertschöpfung (in jeweiligen Preisen) nach Sektoren
Agriculture, sylviculture, pêche	Mio. EUR	72	542	130	1 620	730	3 094	Mio. EUR	Land- und Forstwirtschaft, Fischerei
Industrie sans construction	Mio. EUR	8 531	8 177	3 138	30 097	13 038	62 981	Mio. EUR	Produzierendes Gewerbe ohne Baugewerbe
Industries extractives	Mio. EUR	.	.	35	.	223	.	Mio. EUR	Bergbau und Gewinnung von Steinen und Erden
Industries manufacturières	Mio. EUR	7 306	.	2 768	26 636	10 541	.	Mio. EUR	Verarbeitendes Gewerbe
Production et distribution d'électricité, de gaz, de vapeur et d'air conditionné	Mio. EUR	.	.	.	.	1 581	.	Mio. EUR	Energieversorgung
Production et distribution d'eau; assainissement, gestion des déchets et dépollution	Mio. EUR	.	.	.	.	694	.	Mio. EUR	Wasserversorgung; Abwasser- und Abfall-entsorgung und Beseitigung von Umweltverschmutzungen
Construction	Mio. EUR	1 132	3 280	2 068	4 953	4 351	15 784	Mio. EUR	Baugewerbe
Tertiaire	Mio. EUR	17 504	36 640	33 241	64 444	56 716	208 544	Mio. EUR	Tertiärer Sektor
Commerce, transports et entreposage, hébergement et restauration	Mio. EUR	.	8 591	.	.	.	.	Mio. EUR	Handel, Verkehr und Lagerei, Gastgewerbe
Commerce; réparation d'automobiles et de motocycles	Mio. EUR	.	5 170	.	.	8 452	.	Mio. EUR	Handel, Instandhaltung und Reparatur von Kraftfahrzeugen
Transports et entreposage	Mio. EUR	.	2 430	.	.	.	.	Mio. EUR	Verkehr und Lagerei
Hébergement et restauration	Mio. EUR	.	991	.	.	1 155	.	Mio. EUR	Gastgewerbe
Information et communication	Mio. EUR	.	948	.	.	.	.	Mio. EUR	Information und Kommunikation
Activités financières et d'assurances	Mio. EUR	.	1 341	.	.	2 724	.	Mio. EUR	Finanz- und Versicherungsdienstleister
Activités immobilières	Mio. EUR	.	7 082	.	.	8 423	.	Mio. EUR	Grundstücks- und Wohnungswesen
Services aux entreprises	Mio. EUR	.	3 925	.	.	.	.	Mio. EUR	Unternehmensdienstleister
Services publics	Mio. EUR	.	13 416	.	.	.	.	Mio. EUR	Öffentliche Dienstleister
Autres services	Mio. EUR	.	1 337	.	.	.	.	Mio. EUR	Sonstige Dienstleister

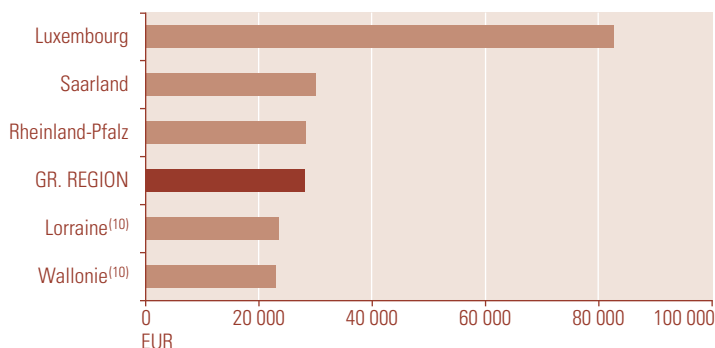
\* Luxembourg: NACE Rev. 1.1.

\* Luxembourg: NACE Rev. 1.1.

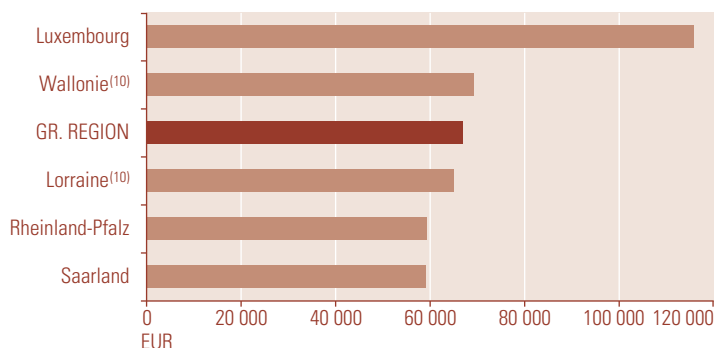
## Évolution du Produit Intérieur Brut à prix courants Entwicklung des Bruttoinlandsprodukts in jeweiligen Preisen



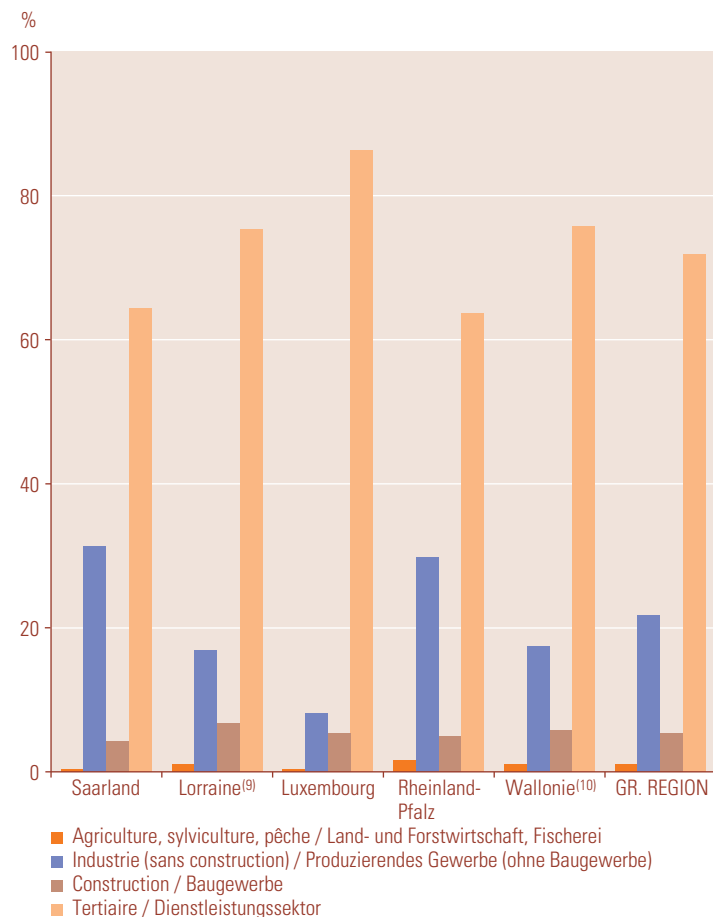
## PIB à prix courants par habitant / BIP in jeweiligen Preisen je Einwohner



## PIB à prix courants par personne occupée BIP in jeweiligen Preisen je Erwerbstätigen



## Valeur ajoutée brute à prix courants par secteur d'activité Bruttowertschöpfung in jeweiligen Preisen nach Sektoren



# Revenus et prix

## Verdienste und Preise

### Revenus

	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg		Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
Revenu disponible brut des ménages privés par habitant	EUR	(9) 18 743	(9) 18 422	(9) 29 955		(9) 18 637	(9) 16 924	.	EUR	Verfügbares Einkommen der privaten Haushalte je Einwohner

### Einkommen

### Prix

	Unité	Saarland	Lorraine*	Luxembourg		Rheinland-Pfalz	Wallonie**	GR. REGION	Einheit	
Évolution des prix, Indice des prix à la consommation: Indice d'ensemble	%	2,5	2,1	3,4		2,3	3,5	.	%	Preisentwicklung, Verbraucherpreisindex: Gesamtlebenshaltung

\* France entière. - \*\* Belgique entière.

\* Frankreich insgesamt. - \*\* Belgien insgesamt.

Évolution du revenu disponible brut des ménages privés par habitant  
Entwicklung des verfügbaren Einkommens der privaten Haushalte je Einwohner



Évolution des prix, indice des prix à la consommation: Indice d'ensemble  
Preisentwicklung, Verbraucherpreisindex: Gesamtlebenshaltung



\* France entière. / Frankreich insgesamt. - \*\* Belgique entière. / Belgien insgesamt.

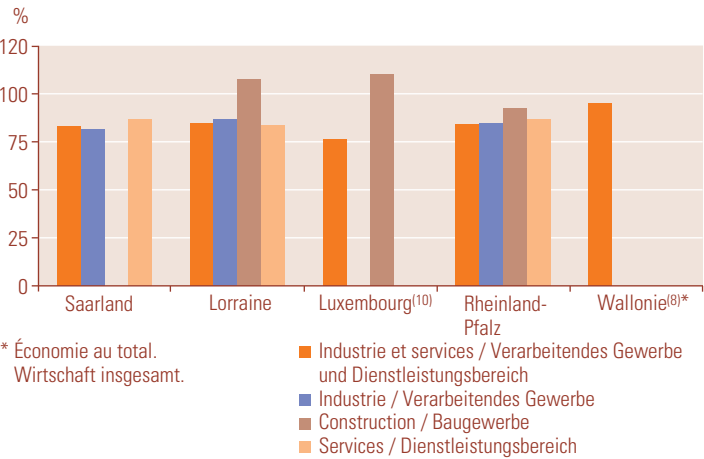
	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg	Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
Gains annuels moyens bruts des travailleurs employés à temps plein					Durchschnittliche Bruttojahresverdienste der vollzeitbeschäftigten Arbeitnehmer				
Industrie et services*	EUR	42 262	29 791	(10) 51 285	43 083	(9) 34 872	.	EUR	Produzierendes Gewerbe und Dienstleistungsbereich*
Hommes	EUR	44 739	32 178	53 596	45 579	.	.	EUR	Männer
Femmes	EUR	35 752	26 051	46 525	36 820	.	.	EUR	Frauen
Salaires des femmes comparés aux salaires des hommes	%	79,9	81,0	73,1	80,8	.	.	%	Verdienste der Frauen im Verhältnis zu den Verdiensten der Männer
Industrie (y compris construction)	EUR	45 611	31 040	.	46 105	.	.	EUR	Produzierendes Gewerbe (einschließlich Baugewerbe)
Hommes	EUR	46 932	31 929	.	47 501	.	.	EUR	Männer
Femmes	EUR	36 752	26 619	.	38 476	.	.	EUR	Frauen
Salaires des femmes comparés aux salaires des hommes	%	78,3	83,4	.	81,0	.	.	%	Verdienste der Frauen im Verhältnis zu den Verdiensten der Männer
Industries manufacturières	EUR	46 066	31 269	.	47 321	.	.	EUR	Verarbeitendes Gewerbe (NACE Rev. 2: C)
Hommes	EUR	47 671	32 684	.	49 116	.	.	EUR	Männer
Femmes	EUR	36 251	25 816	.	38 606	.	.	EUR	Frauen
Salaires des femmes comparés aux salaires des hommes	%	76,0	79,0	.	78,6	.	.	%	Verdienste der Frauen im Verhältnis zu den Verdiensten der Männer
Construction	EUR	38 010	28 608	36 186	37 083	.	.	EUR	Baugewerbe (NACE Rev. 2: F)
Hommes	EUR	38 026	28 541	36 050	37 332	.	.	EUR	Männer
Femmes	EUR	-	29 458	38 161	33 152	.	.	EUR	Frauen
Salaires des femmes comparés aux salaires des hommes	%	.	103,2	105,9	88,8	.	.	%	Verdienste der Frauen im Verhältnis zu den Verdiensten der Männer
Services	EUR	39 928	29 260	.	40 899	.	.	EUR	Dienstleistungsbereich
Hommes	EUR	42 603	32 345	.	43 688	.	.	EUR	Männer
Femmes	EUR	35 513	25 968	.	36 331	.	.	EUR	Frauen
Salaires des femmes comparés aux salaires des hommes	%	83,4	80,3	.	83,2	.	.	%	Verdienste der Frauen im Verhältnis zu den Verdiensten der Männer
Commerce; réparation d'automobiles et de motocycles	EUR	36 917	28 342	.	39 414	.	.	EUR	Handel, Instandhaltung und Reparatur von Kraftfahrzeugen
Hommes	EUR	40 526	31 137	.	42 681	.	.	EUR	Männer
Femmes	EUR	30 106	23 962	.	32 485	.	.	EUR	Frauen
Salaires des femmes comparés aux salaires des hommes	%	74,3	77,0	.	76,1	.	.	%	Verdienste der Frauen im Verhältnis zu den Verdiensten der Männer
Activités financières et d'assurances	EUR	54 862	40 863	79 130	55 173	.	.	EUR	Finanz- und Versicherungsdienstleister
Hommes	EUR	61 486	51 134	89 631	61 880	.	.	EUR	Männer
Femmes	EUR	45 508	32 612	63 623	45 137	.	.	EUR	Frauen
Salaires des femmes comparés aux salaires des hommes	%	74,0	63,8	71,0	72,9	.	.	%	Verdienste der Frauen im Verhältnis zu den Verdiensten der Männer

	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg	Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
Gains mensuels moyens bruts des travailleurs employés à temps plein					Durchschnittliche Bruttonomatsverdienste der vollzeitbeschäftigten Arbeitnehmer				
				(10)		(9)			Produzierendes Gewerbe und Dienstleistungsbereich*
Industrie et services*	EUR	3 225	2 483	4 274	3 280	2 906	.	EUR	Männer
Hommes	EUR	3 401	2 682	5 306	3 456	.	.	EUR	Frauen
Femmes	EUR	2 762	2 171	3 877	2 836	.	.	EUR	Verdienste der Frauen im Verhältnis zu den Verdiensten der Männer
Salaires des femmes comparés aux salaires des hommes	%	81,2	80,9	73,1	82,1	.	.	%	

\* Wallonie: Économie au total.

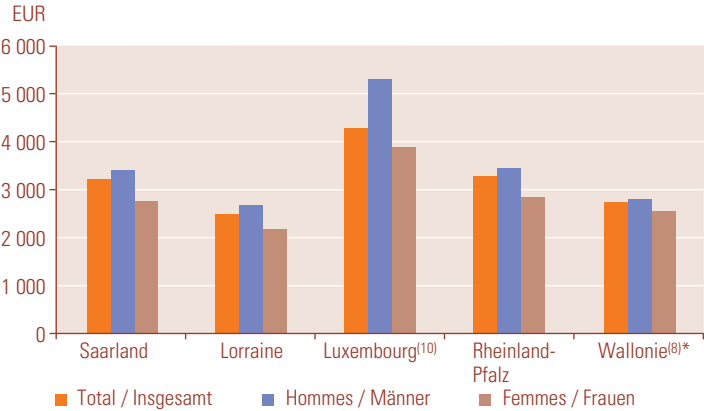
\* Wallonie: Wirtschaft insgesamt.

Salaires des femmes comparés aux salaires des hommes  
Verdienste der Frauen im Verhältnis zu den Verdiensten der Männer



\* Économie au total.  
Wirtschaft insgesamt.

Gains mensuels moyens bruts des travailleurs employés à temps plein par sexe  
Durchschnittliche Bruttonomatsverdienste vollzeitbeschäftigter Arbeitnehmer nach Geschlecht



\* Économie au total. / Wirtschaft insgesamt.

Environnement  
Umwelt

Eau

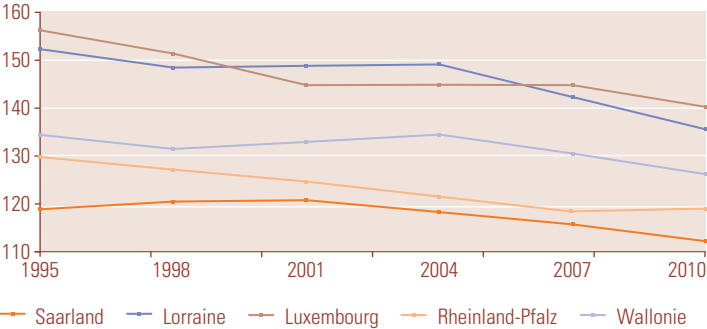
	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg
Consommation d'eau des ménages privés				
1995	Lit./Hab./jour	119	(1994) 152	156
2011	Lit./Hab./jour	(10) 112	(8) 135	(9) 140
Stations d'épuration publiques				
Pour 100 000 habitants	Nombre	(10) 133	(5) 390	258
	Nombre	13	17	50
Degré de raccord	%	99,4	(8) 91,9	99,0
Longueur du réseau des égouts	km	8 020	(8) 14 711	:
Relèvements d'eaux usées	1 000 m³	173 800	(4) 161 156	:
Boues d'épuration éliminées	t masse sèche	18 800	(4) 33 167	:

Wasser

Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
Wasserverbrauch der privaten Haushalte				
130	134	.	Lit./Einw./Tag	1995
(10) 119	(10) 126	.	Lit./Einw./Tag	2011
Öffentliche Kläranlagen				
(10) 705	(6) 343	1 829	Anzahl	
17	10	16	Anzahl	je 100 000 Einwohner
99,2	.	.	%	Anschlussgrad
32 188	.	.	km	Länge des Kanalnetzes
514 557	.	.	1 000 m³	Abwasseraufkommen
94 827	.	.	t Trockenmasse	Beseitigter Klärschlamm

Consommation d'eau des ménages privés  
 Wasserverbrauch der privaten Haushalte

Litre/hab./jour / Liter/Einw./Tag



Air  
 Substances polluantes dans l’air

Luft  
 Luftschadstoffe

	Dioxyde de soufre SO <sub>2</sub> Schwefeldioxid SO <sub>2</sub>	Dioxyde d’azote NO <sub>2</sub> Stickstoffdioxid NO <sub>2</sub>		Monoxyde de carbone CO Kohlenmonoxid CO	Poussières Staub	Ozone O <sub>3</sub> Ozon O <sub>3</sub>
Principaux sites Ausgewählte Messstationen	µg/m <sup>3</sup>	µg/m <sup>3</sup>		µg/m <sup>3</sup>	µg/m <sup>3</sup>	µg/m <sup>3</sup>
<b>Saarland</b>						
Saarbrücken	4	33		412	23	50
Dillingen	6	22		500	20	45
Biringen	3	12		.	15	60
<b>Lorraine</b>	(10)	(10)		(10)	(10)	(10)
St. Avoild centre	4	25		.	26	.
Carling	2	22		.	20	.
Thionville centre	4	27		300	30	41
Metz centre	.	27		.	26	44
Nancy centre	2	32		333	.	39
<b>Luxembourg*</b>	(10)	(10)		(10)	(10)	(9)
Luxembourg centre	69	59		1 020	30	202
<b>Rheinland-Pfalz</b>						
Mainz (Goetheplatz/Mombach)	.	34		340	22	38
Ludwigshafen (Mitte/Oppau)	4	38		360	27	39
Westeifel-Wascheid	1	8		.	12	64
<b>Wallonie</b>	(3)	(3)		(3)	(3)	(3)
Charleroi	11	44		410	38	47
Vezin	25	32		.	59	44
Engis	3	22		.	.	49

\* Concentration maximale relevée durant l'année, sauf NO<sub>2</sub>.

\* Jahreshöchstwert, außer NO<sub>2</sub>.

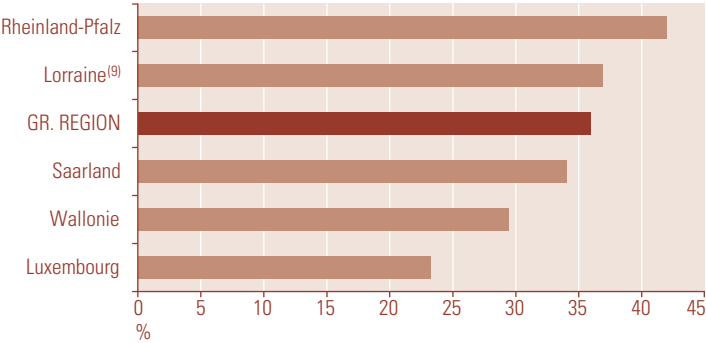
	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg	Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
Collecte d'ordures ménagères	1 000 tonnes	(11) 464	(9) 694	(10) 120	(11) 2 071	(8) 1 796	5 145	1 000 Tonnen	Eingesammelte Abfallmenge im Rahmen der Müllabfuhr je Einwohner
Par habitant	kg	457	295	237	518	518	450	kg	
Livrés et traités par des installations d'élimination	1 000 tonnes	(10) 4 126	(8) 1 942	(10) 184	(10) 6 996	(6) 1 936	15 184	1 000 Tonnen	Abfallaufkommen der Entsorgungsanlagen
Collecte de matières récupérables			(9)	(10)		(6)			Einsammlung von Wertstoffen
Verre	Tonnes	29 656	74 006	54 674	113 111	102 227	373 674	Tonnen	Altglas
Papier	Tonnes	59 098	107 932	84 235	356 061	185 209	792 535	Tonnen	Altpapier
Déchets organiques	Tonnes	140 638	22 091	62 202	587 785	244 318	1 057 034	Tonnen	Kompostierbare Abfälle
Autres déchets valorisables	Tonnes	44 525	12 780	121 052	230 000	258 618	666 975	Tonnen	Sonstige Wertstoffe

Sol

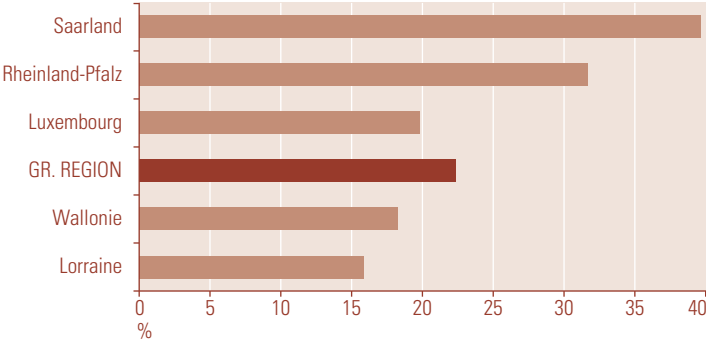
Boden

	Unité	Saarland	Lorraine	Luxembourg	Rheinland-Pfalz	Wallonie	GR. REGION	Einheit	
Surface agricole	km²	1 105	(9) 11 563	1 611	8 317	4 699	27 295	km²	Landwirtschaftsfläche
Surface bâtie	km²	533	(9) 2 896	360	2 823	1 333	7 945	km²	Siedlungs- und Verkehrsfläche
Surface boisée	km²	873	(9) 8 742	600	8 330	4 954	23 499	km²	Waldfläche
Taux de boisement	%	34,0	(9) 36,9	23,2	42,0	29,4	35,9	%	Waldanteil
Dégâts forestiers			(1998)	(6)					Waldschäden
Sans dégâts visibles (degré 0)	%	27,2	23,0	35,0	28,0	.	.	%	Ohne Schadensmerkmale (Stufe 0)
Dégâts faibles (degré 1)	%	46,1	46,0	38,0	39,0	.	.	%	Schwach geschädigt (Stufe 1)
Dégâts apparents (degrés 2, 3, 4)	%	26,6	31,0	27,0	33,0	.	.	%	Deutlich geschädigt (Stufen 2, 3, 4)
Parcs naturels	km²	1 017	3 742	511	6 281	3 064	14 615	km²	Naturparks

Taux de boisement / Waldanteil



Part des parcs naturels dans la superficie totale / Anteil der Naturparkflächen



# La Grande Région au cœur de l'Europe

## Die Großregion im Herzen Europas



